



德翔航運
T.S. LINES

Hong Kong To Japan Schedule (Update on 18 MAR 2010)

JTK, JTK-2, JTV & JHT svc direct call Shekou

JST svc direct call Yantian start from TS TAICHUNG TXGA009N

Sales Enquiry Email: nbound@tslines.com.hk

Booking Email: hkgiapanteam@tslines.com.hk & szjpbkg@tslines.com.cn

Docs (for S/I submit) Email: si@tslines.com.hk / szpsi@tslines.com.cn

Web Schedule is also available at <http://www.tslines.com.hk>

歡迎特殊櫃/冷凍櫃查詢!

請於取吉前兩小時致電 TSL 吉櫃熱線 (26189600) 以確認提櫃地點

Vessel	Voy	Svc Code	Yantian CY		Shekou CY		Hong Kong CY			Receiving Station	ETD HK	Tokyo	Yokohama	ETA			Osaka	Kobe	Moj
KUO CHIA	KOCA210N	JTX	--	--	--	--	09-14	/03	日	(17:00)	HIT	16/03	23/03	23/03	24/03	25/03	26/03	-	
JACKY RICKMERS	JCRM004N	JST	16/03	(12:00)	16/03	(12:00)	12-17	/03	三	(17:00)	HK-1	19/03	23/03	24/03	25/03	-	-	-	
TS KOREA	KORA004N	JTK	16/03	(12:00)	17/03	(12:00)	12-17	/03	三	(23:00)	HIT	18/03	22/03	23/03	24/03	25/03	25/03	-	
TS KEELUNG	KEEA005N	JTV	15/03	(12:00)	17/03	(12:00)	12-17	/03	三	(23:00)	HIT	18/03	-	-	-	22/03	23/03	24/03	
FRISIA NUERNBERG	FNBR004N	JTK-2	18/03	(12:00)	19/03	(12:00)	14-19	/03	五	(23:00)	HIT	20/03	24/03	25/03	26/03	27/03	28/03	-	
ST. NIKOLAOS	SNKL003N	JHT	18/03	(12:00)	19/03	(12:00)	15-20	/03	六	(12:00)	HIT	21/03	27/03	27/03	26/03	24/03	25/03	-	
OCEAN ARROW	OCAR212N	JTX	--	--	--	--	16-21	/03	日	(17:00)	HIT	23/03	30/03	30/03	31/03	01/04	02/04	-	
JST svc direct call Yantian start from TS TAICHUNG TXGA009N																			
***TS TAICHUNG	TXGA009N	JST	23/03	(12:00)	23/03	(12:00)	19-24	/03	三	(17:00)	HK-1	26/03	30/03	31/03	01/04	-	-	-	
TS SINGAPORE	SINB005N	JTK	23/03	(12:00)	24/03	(12:00)	19-24	/03	三	(23:00)	HIT	25/03	29/03	30/03	31/03	01/04	01/04	-	
TS SHENZHEN	SZNA004N	JTV	22/03	(12:00)	24/03	(12:00)	19-24	/03	三	(23:00)	HIT	25/03	-	-	-	29/03	30/03	31/03	
DONAU TRADER	DNTD006N	JTK-2	25/03	(12:00)	26/03	(12:00)	21-26	/03	五	(23:00)	HIT	27/03	31/03	01/04	02/04	03/04	04/04	-	
SAN LORENZO	SNLZ003N	JHT	25/03	(12:00)	26/03	(12:00)	22-27	/03	六	(12:00)	HIT	28/03	03/04	03/04	02/04	31/03	01/04	-	
KUO YU	KOYU214N	JTX	--	--	--	--	23-28	/03	日	(17:00)	HIT	30/03	06/04	06/04	07/04	08/04	09/04	-	
***HKGA006N, KORA005, HCMA004N, FNBR005N, LCBA003N & KONG216N S/I CUT-OFF deadline 01 Apr/1700.																			
Pls send S/I on time to doc at si@tslines.com.hk (If submit S/I, latecome can offer till 02 Apr/2300 (JTK2) and 03 Apr/1200 (JHT)) ***																			
TS HONG KONG	HKGA006N	JST	30/03	(12:00)	30/03	(12:00)	26-31	/03	三	(17:00)	HK-1	01/04	06/04	07/04	08/04	-	-	-	
TS KOREA	KORA005N	JTK	30/03	(12:00)	31/03	(12:00)	26-31	/03	三	(23:00)	HIT	01/04	05/04	06/04	07/04	08/04	08/04	-	
TS HOCHIMINH	HCMA004N	JTV	29/03	(12:00)	31/03	(12:00)	26-31	/03	三	(23:00)	HIT	01/04	-	-	-	05/04	06/04	07/04	
FRISIA NUERNBERG	FNBR005N	JTK-2	01/04	(12:00)	02/04	(12:00)	27-01	/04	四	(23:00)	HIT	03/04	07/04	08/04	09/04	10/04	11/04	-	
TS LAEMCHABANG	LCBA003N	JHT	01/04	(12:00)	02/04	(12:00)	27-01	/04	四	(23:00)	HIT	04/04	10/04	10/04	09/04	07/04	08/04	-	
KUO CHANG	KONG216N	JTX	--	--	--	--	30-04	/04	日	(17:00)	HIT	06/04	13/04	13/04	14/04	15/04	16/04	-	
TS TAIPEI	TPEA006N	JST	06/04	(12:00)	06/04	(12:00)	02-07	/04	三	(17:00)	HK-1	08/04	13/04	14/04	15/04	-	-	-	
TS SINGAPORE	SINB006N	JTK	06/04	(12:00)	07/04	(12:00)	02-07	/04	三	(23:00)	HIT	08/04	12/04	13/04	14/04	15/04	-	-	
TS KEELUNG	KEEA006N	JTV	05/04	(12:00)	07/04	(12:00)	02-07	/04	三	(23:00)	HIT	08/04	-	-	-	12/04	13/04	14/04	
DONAU TRADER	DNTD007N	JTK-2	08/04	(12:00)	09/04	(12:00)	04-09	/04	五	(23:00)	HIT	10/04	14/04	15/04	16/04	17/04	18/04	-	
HELVETIA	HLVT003N	JHT	08/04	(12:00)	09/04	(12:00)	05-10	/04	六	(12:00)	HIT	11/04	17/04	17/04	16/04	14/04	15/04	-	
KUO CHIA	KOCA218N	JTX	--	--	--	--	06-11	/04	日	(17:00)	HIT	13/04	20/04	20/04	21/04	22/04	23/04	-	
JACKY RICKMERS	JCRM005N	JST	13/04	(12:00)	13/04	(12:00)	09-14	/04	三	(17:00)	HK-1	15/04	20/04	21/04	22/04	-	-	-	
TS KOREA	KORA006N	JTK	13/04	(12:00)	14/04	(12:00)	09-14	/04	三	(23:00)	HIT	15/04	19/04	20/04	21/04	22/04	-	-	
TS SHENZHEN	SZNA005N	JTV	12/04	(12:00)	14/04	(12:00)	09-14	/04	三	(23:00)	HIT	15/04	-	-	-	19/04	20/04	21/04	

Vessel	Voy	Svc Code	Yantian CY		Shekou CY		Hong Kong CY			Receiving Station	ETD HK	ETA					
												Tokyo	Yokohama	Nagoya	Osaka	Kobe	Moji
FRISIA NUERNBERG	FNBR006N	JTK-2	15/04	(12:00)	16/04	(12:00)	11-16	/04	五 (23:00)	HIT	17/04	21/04	22/04	23/04	24/04	25/04	-
ST. NIKOLAOS	SNKL004N	JHT	15/04	(12:00)	16/04	(12:00)	12-17	/04	六 (12:00)	HIT	18/04	24/04	24/04	23/04	21/04	22/04	-
KUO FU	KOFU220N	JTX	--	--	--	--	13-18	/04	日 (17:00)	HIT	20/04	27/04	27/04	28/04	29/04	30/04	-
TBA	TBA	JST	20/04	(12:00)	20/04	(12:00)	16-21	/04	三 (17:00)	HK-1	23/04	27/04	28/04	29/04	-	-	-
TS SINGAPORE	SINB007N	JTK	20/04	(12:00)	21/04	(12:00)	16-21	/04	三 (23:00)	HIT	22/04	26/04	27/04	28/04	29/04	-	-
TS HOCHIMINH	HCA005N	JTV	19/04	(12:00)	21/04	(12:00)	16-21	/04	三 (23:00)	HIT	22/04	-	-	-	26/04	27/04	28/04
DONAU TRADER	DNTD008N	JTK-2	22/04	(12:00)	23/04	(12:00)	18-23	/04	五 (23:00)	HIT	24/04	28/04	29/04	30/04	01/05	02/05	-
SAN LORENZO	SNLZ004N	JHT	22/04	(12:00)	23/04	(12:00)	19-24	/04	六 (12:00)	HIT	25/04	01/05	01/05	30/04	28/04	29/04	-
KUO YU	KOYU222N	JTX	--	--	--	--	20-26	/04	日 (17:00)	HIT	27/04	04/05	04/05	05/05	06/05	07/05	-
TS HONG KONG	HKGA007N	JST	27/04	(12:00)	27/04	(12:00)	23-28	/04	三 (17:00)	HK-1	29/04	04/05	05/05	06/05	-	-	-
TS KOREA	KORA007N	JTK	27/04	(12:00)	28/04	(12:00)	23-28	/04	三 (23:00)	HIT	29/04	03/05	04/05	05/05	06/05	-	-
TS KEELUNG	KEEA007N	JTV	26/04	(12:00)	28/04	(12:00)	23-28	/04	三 (23:00)	HIT	29/04	-	-	-	03/05	04/05	05/05
FRISIA NUERNBERG	FNBR007N	JTK-2	29/04	(12:00)	30/04	(12:00)	25-30	/04	五 (23:00)	HIT	01/05	05/05	06/05	07/05	08/05	09/05	-
TS LAEMCHABANG	LCBA004N	JHT	29/04	(12:00)	30/04	(12:00)	26-01	/05	六 (12:00)	HIT	02/05	08/05	08/05	07/05	05/05	06/05	-
CY Receiving Station (JTX/JTK/JTK-2/JTV/JHT svc): HIT 香港國際貨櫃碼頭 (Tel: 24078833) RECEIVING PERIOD: 0100-2400																	
CY Receiving Station (JST svc): HK-1 海港一場 (Tel: 27002810) RECEIVING PERIOD: 0100-2400																	
# JTX SVC - MUST submit manifest data on or before every Tuesday 1400 # JTK & JTV SVC - MUST submit manifest data on or before every Friday 1400 # JTK-2 & JHT SVC - MUST submit manifest data on or before every Monday 1400 # JST SVC - MUST submit manifest data on or before every FRI 1200																	
NEW HK SEAL FEE HKD25 STARTING FROM 01 FEB, 2010																	
NEW SPRC DOC USD30 & HK DOC FEE HKD200 STARTING FROM 01 FEB, 2010																	
NEW FAF USD110/220/220 & YAS USD70/105/105 STARTING FROM 01 MAR, 2010																	
Hong Kong Office																	
Sales Email: nbound@tslines.com.hk		Indoor Sales Booking Fax : 3413 2211		Email: hkgjapanteam@tslines.com.hk		Documentation Fax : 34132005		Email: si@tslines.com.hk									
Stephanie Chow	3413 2207	JTK	Co Co Wong / Ruby Mok		3413 2222 / 2238		JTK	Sally / Otis / Russel		3413 2065 / 2061 / 2066							
Amy Tam	3413 2218	JTV	Jones Lam		3413 2220		JTV	Russel / Sally / Moon		3413 2066 / 2065 / 2076							
Sam Chan	3413 2206	JTK-2	Vivian Chan		3413 2212		JTK-2	Dionne / Joshua		3413 2067 / 2064							
		JHT	Ming Yung		3413 2219		JHT	Teri / Joshua		3413 2058 / 2064							
		JTX	Ruby Mok / Co Co Wong		3413 2238 / 2222		JTX	Marlin		3413 2075							
Shenzhen Office																	
Insides Email: szjpbkg@tslines.com.cn		Documentation Email: szpsi@tslines.com.cn		Fax: 86-755-25157872-3		Huangpu Office Fax: 86-20-8363 3080/ 4621											
Lina Zhou	86-755-2515-7805	Lina Tang	86-755-2515 7795	Anna Yan		86-755-25159848		Booking	Contact Tel		Documentation Contact Tel						
Shirley Xia	86-755-2515 7860	Bill Zhao	86-755-2515 3740	Crystal Dong		86-755-25157797		Doris Tan	86-20-3839 1755		Vincent Feng 86-20-3839 1771						
Jolly Deng	86-755-2515 7919	Carol Niu	86-755-2515 3651					Simon	86-20-3839 1735		Katrina Pan 86-20-3839 1758						